Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Bienne II	1L
CLUB 2	Léchelles Coyotes II	1L

Lieu / Ort / Location / Luogo	Bienne	Date / Datum / Date / Data	25.04.2026
Start / Beginn / Début / Inizio	16:30	End / Ende / Fin / Fine	18:34
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	CA10		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	54

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Nom / Cognome	Vorename / Vorname / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	202646	SAUGY	Daniel	
Official scorer / Marqueur	96196	MONBARON	Vincent	
Referee 1 / Arbitre 1	214191	GUENIN	Jesse	
Referee 2 / Arbitre 2	9082	POULICHET	Vincent	
Tech. Director / Directeur tech.				

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	0
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	7	1
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	4	1
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
11	2

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Bienne II**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Bienne II

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Goals: Time / Zeit / Temps	G	A	T	Goals: Time / Zeit / Temps	G	A	T
16	C	GUMY	Julien	98304	22:55	97	12	1				
98	A	VUILLEUMIER	Maxime	209243	30:14	97	12	2				
29	G	VIONNET	Nicolas	214362	32:46	13	66	3				
31	G	GAUTIER	Romain	218112	35:38	12	49	4				
13		SCHAFFTER	Théo	210275	37:06	13	19	5				
49		AMIGO DEL VALLE	Yanick	213105	38:03	6	88	6				
88		LEUENBERGER	Alexandre	216820	39:56	97	90	7				
20		CABRE RESTITUYO	Lowis	217199	41:15	6	49	8				
6		BOLDINI	Lucien	214335	43:04	13	66	9				
19		OPPLIGER	Alan	212433	44:49	98	13	10				
66		DONZÉ	Jean-Pascal	209449	58:00	13	66	11				
12		SCHAFFTER	Numa	207266								
97		GOZEL	Gaëtan	204453								
90		RUPRECHT	Loïc	225511								
54		KOHLER	Jonas	216123								

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	209046
	ZIGERLI	Julien		

TOTAL: 11

TIME OUT: X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende / Fin / Fine	code
19:10	16	2	19:10	21:10	A
24:12	20	2	24:12	25:43	D
45:23	49	2	45:23	47:23	C1
45:23	49	2	47:23	49:23	H
55:01	20	2	55:01	57:01	B2

TOTAL: 10 min

2 Léchelles Coyotes II

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Goals: Time / Zeit / Temps	G	A	T	Goals: Time / Zeit / Temps	G	A	T
33	C	COTTIER	Alexis	213192	25:43	33	51	1				
51	A	TINGUELY	Yoann	211399	50:17	98	59	2				
78	G	KÖNIG	Maceo	218881								
39	G	PITTET	Jeremy	212295								
96		BUCHS	Guillaume	213057								
87		BURRUS	Simon	215050								
59		CURRAT	Naël	219962								
12		MANSER	Silvan	210271								
21		GREMAUD	Basile	214158								
98		MICHEL	Frédéric	217286								
93		BUGNON	Daniel	209140								
44		BOSCHUNG	Chris	213138								
36		BERGER	Loris	218151								
43		REBET	Olivier	214008								
29		PRETET	Guillaume	211328								

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	202562
	CHRISTAN	Florent		

TOTAL: 2

TIME OUT: X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende / Fin / Fine	code
10:31	87	2	10:31	12:31	J1
18:03	36	2	18:03	20:03	H
39:48	87	5	39:48	44:48	K3
45:23	59	2	45:23	47:23	D
47:28	96	2	47:28	49:28	S1

TOTAL: 13 min